73STE JAARGANG No. 9695 MAANDAG 17 DECEMBER 1956

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: A. G. Jansen Kantoor: Conscientiesteeg 27 - 29. — Telefoon: Redactie 23858. Advertenties 23550. Abonnementen en Bezorging 24539 Uitgave: N.V. Paulusdrukkerij, Willemstad, Curacao

CURACAO viert de Koninkrijksdag

's Morgens (verregende) plechtigheid bij Autonomie-monument; 's avonds fakkeloptocht met steelbands

Willemstad. — Het schijnt, dat de viering van de Nderlands-Antilliaanse autonomie onafscheidelijk verbonden is met enkele regenbuien. Bij de onthulling van het autonomiemonument aan de Rijkseenheidsboulevard door H. M. de Koningin vorig jaar, liepen de aanwezigingen van groot tot klein en van hoog tot laag een nat pak op. Zaterdag morgen tijdens de bloemenlegging en toespraken bij het monument ter gelegenheid van de Koninkrijksdag daalde het hemelse water wederom overvloedig over de verzamelde hoogwaardigheidsbekleders en andere belangstellende aanwezigen neder. Het werd zelfs zó bar, dat de gezaghebber er van moest afzien om zijn toespraak te houden en meedeelde, dat hij zich wel via de radio tot de bevolking zou richten.

Toespraken door minister-president, statenvoorzitter en gezaghebber

Dreigende wolkenformaties naderden reeds vanuit het noord-oosten, toen zaterdagmorgen honderden belangstellenden zich rond het monument schaarden en de vele genodigden, onder wie de waarnemend gouverneur, mr F. E. J. van der Valk, het college van ministers, de gezaghebber, de heer M. P. Gorsira, leden van het corps consulair, militaire en geestelijke autoriteiten, vertegenwoordigers van de openbare colleges, van de handel en van de industrie, hun plaatsen innamen.

Minister-president

Nog juist profiterend van de zonneschijn, die aan de regen vooraf-ging, sprak de minister-president E. Jonckheer, alvorens aan de voet van het monument een bloemstuk te plaatsen, de volgende rede uit:

„Wij zijn bijeengekomen om te herdenken, dat twee jaar geleden de plechtige bevestiging plaats vond van het Statuut voor het Koninkrijk der Nederlanden door Hare Majesteit Koningin Juliana te Den Haag. Het is niet toevallig, dat wij ons hiertoe bevinden rondom het autonomiemonument te Curaçao, aangezien de autonomie, hoezeer misschien een veelomstreden begrip, ons immers datgene heeft gebracht, waar wij uit hoofde van onze bewustwording aanspraak op meenden te mogen maken.

Het is de vruchtdragende samenwerking in intensief overleg met Nederland en Suriname geweest, welke ertoe leidde, dat het Statuut, waarin de autonomie van de beide Amerikaanse Rijksdelen is belichaamd, op 29 december 1954 in werking trad.

Meer nog dan deze dag echter is de 15e december de herdenking en viering onzer verkregen zelfstandigheid binnen Koninkrijksverband waardig, omdat juist op die dag de plechtige bevestiging van het Statuut door Hare Majesteit de Koningin persoonlijk op luisterrijke wijze werd verricht in het bijzijn van vertegenwoordigers van Haar landen en van buitenlandse mogendheden. Vandaar dan ook, dat na overleg met Nederland en Suriname de Koninkrijksdag vanaf heden op de 15e december zal worden herdacht en gevierd, in ons land vanzelfsprekend op meer uitgesproken wijze dan in Nederland, waarvoor de totstandkoming van het Statuut wel van waardevolle doch overigens van geheel andere betekenis is.

Heeft enerzijds de zelfstandigwording van ons land de welkome verschuiving van bevoegdheden naar de eigen organen teweeggebracht, anderzijds zien degenen, die het voorrecht genieten in deze organen te arbeiden, zichzelve daardoor geconfronteerd met tal van gewichtige en moeilijke problemen in onze zich snel ontwikkelende samenleving, die thans door eigen toedoen moeten worden aangepakt en tot oplossing gebracht. Dit is een zware taak, welke een grote verantwoordelijkheid met zich meebrengt.

Werden aanvankelijk de mogelijkheden van een moderner ontwikkeling onzer maatschappij voorzichtig afgetast, thans, na twee jaren reeds, valt over de gehele linie in de algemene bestuursvoering over ons land en zijn delen de vaste lijn te ontdekken van een bewust streven naar een trapsgewijze sociale en economische ontwikkeling, waardoor allengs ook de enkeling als deel van de gemeenschap de gevolgtrekking zal kunnen maken, dat de verkregen zelfstandigheid benut werd op een wijze, welke daarvan mocht worden verwacht. Ik reken het mij tot een grote eer mijzelf geheel voor genoemd streven te mogen inzetten en ik doe een beroep op een ieder, die in een van de staatsrechtelijke organen van ons land zitting heeft, zichzelf bezield te houden door de overtuiging, dat slechts zijn voortdurende daadkracht ertoe kan leiden, dat in en over ons land zal worden gezegd, dat de zelfstandigheid niet alleen onze trots bevredigde, doch ook daadwerkelijk een snelle doch evenwichtige ontwikkeling tengevolge heeft gehad op eigen kracht.

In ons midden bevindt zich een gedeelte van onze jeugd, gestoken in het kleed der padvinderij of als jonge burgers deze plechtigheid bijwonend. In Haar boodschap van 19 oktober 1955 sprak Hare Majesteit de Koningin onze jeugd toe. Ik ontleen daaraan de volgende passage:

„Alle traditie is gedoemd geleidelijk te verdwijnen, behalve die van de voortdurende vernieuwing en verjonging — die van de scheppingsdrang. Jullie wonen in een land van de toekomst. Maakt ervan wat je kunt. Zoals van jullie persoonlijk, wordt ook van jullie samen, als land, verstandige, bewuste zelfstandigheid gevraagd."

Zo is het dat wij aan de vernieuwing onze beste krachten moeten wijden. En de jeugd van heden mag daarbij geen belangeloos of werkeloos toeschouwer zijn, want morgen zijn het de jongeren, tot volwassenheid gekomen, die onze taak gaan overnemen, geruggesteund door het ideaal, waardoor zij alsdan bezield zijn.

Moge het ons alleen gegeven zijn onze kinderen bij hun opvoeding de weg te wijzen van het ideaal om ook in de toekomst eendrachtig tezamen te werken aan de vervolmaking van het gebouw onzer samenleving waar hen alsdan ook een taak in ons land is toegevallen. Want het zijn immers niet alleen de leden van de openbare colleges en organen, die in deze zin een taak hebben. Misschien zijn zij de dragers en beheerders van de rechten in het Statuut vervat, maar zij kunnen hun doel nooit bereiken zonder de blijvende belangstelling en medewerking van de burgers, die in een democratisch staatsbestel als het onze uiteindelijk de richting wijzen, waarin ons land zal groeien.

Alle tegenstellingen, die bestaan en alle kritiek, welke mogelijk voor een gedeelte met reden wordt uitgeoefend, ten spijt, veroorloof ik mij juist op de dag van heden de optimistische prognose, dat eens de nu nog scherpe strijdbijl, welke te dikwijls wordt gehanteerd om aan gevoelens of opvattingen uiting te geven, plaats zal maken voor een zodanig gevoel van saamhorigheid en gemeenschapszin, date en welgemeend manend gebaar voldoende zal zijn om alle constructieve elementen in onze samenleving blijvend samen te bundelen.

Staande voor het autonomiemonument, dat ons verkregen recht op zelfstandigheid in zijn vormen symboliseert, spreek ik de wens uit, dat deze eerste officiële herdenking en viering van de Koninkrijksdag op 15 december 1956 in volgende jaren moge uitgroeien tot een waar schouwspel van vreugde der vrijheid."

Statenvoorzitter

Reeds vielen de eerste druppels, toen de voorzitter van de staten, de heer R. J. Isa, op zijn beurt bloemen

(Vervolg naar pag. 5



De politiekapel zorgde bij het Autonomiemonument voor de muzikale omlijsting.

.....en 's avonds trok een kleurige en vrolijke fakkeloptocht door Wille mstads straten.....

Na zijn toespraak plaatste Zijne Excellentie minister-president E. Jonckheer zaterdagmorgen een bloemstuk bij het autonomie-monument tijdens de plechtigheden ter gelegenheid van de Koninkrijksdag.

Trouw aan het Koninklijk Huis

Zijne Excellentie Minister President E. Jonckheer heeft op zaterdag j.l. ter gelegenheid van Koninkrijksdag aan Hare Majesteit Koningin Juliana telegrafish de gevoelens van trouw en aanhankelijkheid aan het Koninlijk Huis betuigd.

ARUBANEN VOL GEESTDRIFT

Feestelijke stemming op — Koninkrijksdag —

Oranjestad. — Ondanks de wel zeer korte tijd van voorbereiding is het comité „Koninkrijksdag" er in geslaagd voor de voering van deze nationale feestdag een bijzonder aardig programma in elkaar te zetten. In het comité werden benoemd de heren Nicolas Piña, Jan Stam, Hubert Booi en H. A. Kemmink. Daartoe in staat gesteld door een subsidie van overheidswege, stelden zij een programma samen, dat in de morgenuren door beide zenders werd uitgezonden en dat op zeer verantwoorde wijze in elkaar gezet was. Het programma, dat anderhalf uur duurde, werd ingeleid door de Gezaghebber en bracht verder het optreden van het jongenskoor der Troepialen, Padu del Caribe, Rhoda Frigerio, Suze Stam, Nicolas Piña en Hubert Booi.

Tevoren had des morgens de Brass Band een mars gemaakt door de straten van San Nicolas.

Des avonds was er een openluchtconcert van de Brass Band op het keurig afgezette en feestelijk verlichte plein naast Trocadero. Hoogtepunt van de avondbijeenkomst, welke een groot publiek trok, was het optreden van de Mariniers onder leiding van de Adjudant O. O. van Dorst, die de „Colonne Geweer"-oefening brachten. Colonne-geweer kreeg van het grote publiek een spontaan applaus.

De dag werd besloten met een kort vuurwerk, dat mogelijk werd door de vooruitziende blik van de heer Kemmink, die van een vorig vuurwerk wat vuurpijlen had overgehouden. Graag had men het vuurwerk wat meer uitgebreid, maar lowaal was niets aan te kopen door de verlate aankomst van de zendingen uit Amerika, tengevolge van de staking. „Beter iets dan niets", was het motto en zodoende hebben zeer vele volwassenen en kinderen toch nog genoten van dit onderdeel van de feestviering.

Muzikanten en Mariniers werden later door het comité en door het contactcomité Burger—Militairen op verfrissingen onthaald in Trocadero.

Op eenvoudige wijze is zo begonnen met de viering van Koninkrijksdag. Gezien de energie van het comité durven wij voor komende jaren, met een ruimer tijd van voorbereiing, eend programma te voorspellen, dat de Koninkrijksdag, naast de Koninginnedag tot een nationale manifestatie zal maken.

Frankrijk doet mededelingen over zijn uraniumproduktie

Parijs. — De Franse staatssecretaris, die belast is met het onderhouden van de betrekkingen met het parlement en met de atoomenergieprogramma's, G. Guille, heeft mededelingen gedaan over de mogelijkheden voor de produktie van kernbrandstoffen, waarover Frankrijk beschikt. Hij vestigde er de aandacht op, dat Frankrijk de eerste uraniumproducent is, die dergelijke mededelingen doet en hij sprak de hoop uit, dat dit voorbeeld zal bijdragen tot verbetering van de onmisbare internationale samenwerking op dit gebied.

Blijkens de mededelingen van Guille bevinden zich in Frankrijk zelf uraniumreserves, die kunnen worden geschat op 50.000 à 100.000 ton. De aanwezigheid van 10.000 ton uranium is zeker vastgesteld. Verder bevindt zich op Madagascar een reserve van thoriumerts, die ongeveer 1000 ton bedraagt. Dit betekent, dat Frankrijk een van de grootste thoriumproducenten ter wereld is.

Frankrijk stelt zich ten doel een produktie te bereiken, die in 1975 3000 ton uranium per jaar bedraagt Voor de uraniumproduktie is reeds een bedrag van twintig miljard frank geïnvesteerd en naar raming zullen verdere investeringen ten bedrage van 60 miljard frank nodig zijn. Het is mogelijk, dat dit investerings-programma zal worden herzien in het kader van een Europese atoomenergiegemeenschap. Wellicht zullen de investeringen het object van een gemeenschappelijke Europese inspanning worden, aldus Guille. Overigens zal Frankrijk ook zelf de nodige middelen kunnen opbrengen, zo voegde hij hier aan toe.

Euch. Congres te Caracas gisteren plechtig gesloten

Tienduizenden luisterden ontroerd naar woorden van Heilige Vader

Caracas. — Gistermiddag is het Tweede Bolivariaans Eucharistisch Congres met een Pontificale H. Mis in het Campo del Congreso, en een Plechtige Processie onder overweldigende belangstelling van de tienduizenden Venezolaanse en buitenlandse deelnemers gesloten. Tijdens deze plechtigheid beluisterde de mensenmenigte op de Avenida de Los Próceres een radiotoesprak van Z. H. de Paus.

Het was de Pauselijke Legaat, Antonio Kardinaal Caggiano, die de Pontificale H. Mis op het overdekte altaar in de Avenida de Los Próceres opdroeg. Onder deze H. Mis zong een koor van vijfduizend personen, met begeleiding van het Symphonisch Orkest Venezuela de meerstemmige gezangen.

Tijdens het Congres heeft Kardinaal Caggiano zijn grote waardering uitgesproken voor een door het dagblad El Universal geopperd plan om de berg Avila met een Christusbeeld te bekronen. Congreszangers, die van dit plan hoorden, toonden zich eveneens enthousiast. Wanneer eerlang dit beeld van „Christus de Verlosser der wereld" op de berg, die Caracas beheerst, zal verrijzen, zal het mede als een herinnering aan dit Eucharistisch Congres beschouwd kunnen worden.

Een der andere hoogtepunten van het Congres, de Communie der Kinderen, heeft eveneens een onvergetelijke indruk gemaakt op hen, die daarvan getuige zijn geweest. Het was een schare van 68.000 kinderen, die ter H. Tafel naderde, en daarvan waren 23.000 kinderen eerste communicantjes. Kardinaal De la Torre reikte zelf, tesamen met tientallen priesters, de H. Communie uit.

Tijdens het Congres zijn door Kard. Caggiano en Kard. De la Torre de diplomas en medailles uitgereikt aan de dichter en toonzetter van de Eucharistische Hymne, die tijdens dit Congres is gezongen. De Venezolaanse Jezuiet Pater Carias schreef de tekst voor deze hymne, en de Ecuadoriaan Ponte zette het gedicht op toon.

„Statendam" op drift

IJmuiden. — Het nieuwe schip van de Holland Amerikalijn de „Statendam" is op zijn technische proefvaart 80 mijl buiten IJmuiden op drift geslagen in een vrij zware storm, die in de Noordzee en het Kanaal woedde en kleinere schepen in nood deed verkeren.

De directie van de Holland-Amerika lijn, die zich aan boord bevindt, meldde aan haar kantoor te Rotterdam, dat de hoofdmachines niet geheel bevredigend werkten, weshalve sleepboothulp was ingeroepen. Vermoedelijk zou het schip maandagmorgen weer voor de werf van Wilton aankomen.

Onassis laat „tankertje" bouwen....

New York. — De opdracht voor de bouw van het grootste tankschip ter wereld is te New York getekend. Het schip van ruim 100.000 dwton zal door Bethlehem Steel Company gebouwd worden voor Anassis. Voorts heeft Onassis bij Bethlehem Steel nog twee schepen van elk 46.000 dwton besteld. De totale bouwkosten der drie schepen bedragen 55 miljoen dollar.

De heer W. VAN EIJK overleden

Kralendijk. — Alhier is j.l. vrijdag overleden de heer W. van Eijk, oudonderdirecteur van de N.V. CPIM/CSM. De heer van Eijk werd 70 jaar oud. De begrafenis vond plaats zaterdagmiddag na een rouwdienst in de protestantse kerk.

De heer van Eijk was in leven commissaris van de N.V. Handelmaatschappij Bonaire en de N.V. Handelsmaatschappij Kralendijk.

Hij was een der medeoprichters van de Beurs en Nieuwsberichten en leverde ook zijn aandeel aan de oprichting van het weekblad Curaçao Het Sanatorium van het Groene Kruis heeft eveneens aan hem zijn ontstaan te danken.

De heer van Eijk, die bijna vijf en twintig jaar op de Nederlandse Antillen doorbracht, woonde de laatste jaren te Bonaire, waar hij ondanks zijn reeds gevorderde leeftijd toch nog een werkzaam aandeel had aan verschillende nuttige initiatieven

Radio-toespraken van dr. Drees en Ferrier

Willemstad. — Hedenavond te 19.10 uur zal de rede van minister-president Ferrier van Suriname, welke deze ter gelegenheid van Koninkrijksdag uitsprak, over de Curom worden uitgezonden. Radio-Hoyer zal te 19.20 uur de rede van dr Drees uitzenden.

De oplossing ....

Moskou. — Het officiële Sovjetrussische persbureau Tass heeft in een te Moskou uitgegeven verklaring gezegd, dat de "volledige terugtrekking der Britse, Franse en Israelische strijdkrachten uit Egypte vanzelfsprekend tevens een oplossing betekent van het vraagstuk van het vertrek van Sovjet-vrijwilligers naar Egypte".

In het slot van de verklaring zegt Tass nog dat de "vestiging van een blijvende vrede van samenwerking op zakelijke grondslag tussen de volken de hoeksteen was en is van de Sovjetrussische buitenlandse politiek".

Een halve eeuw onderzeedienst

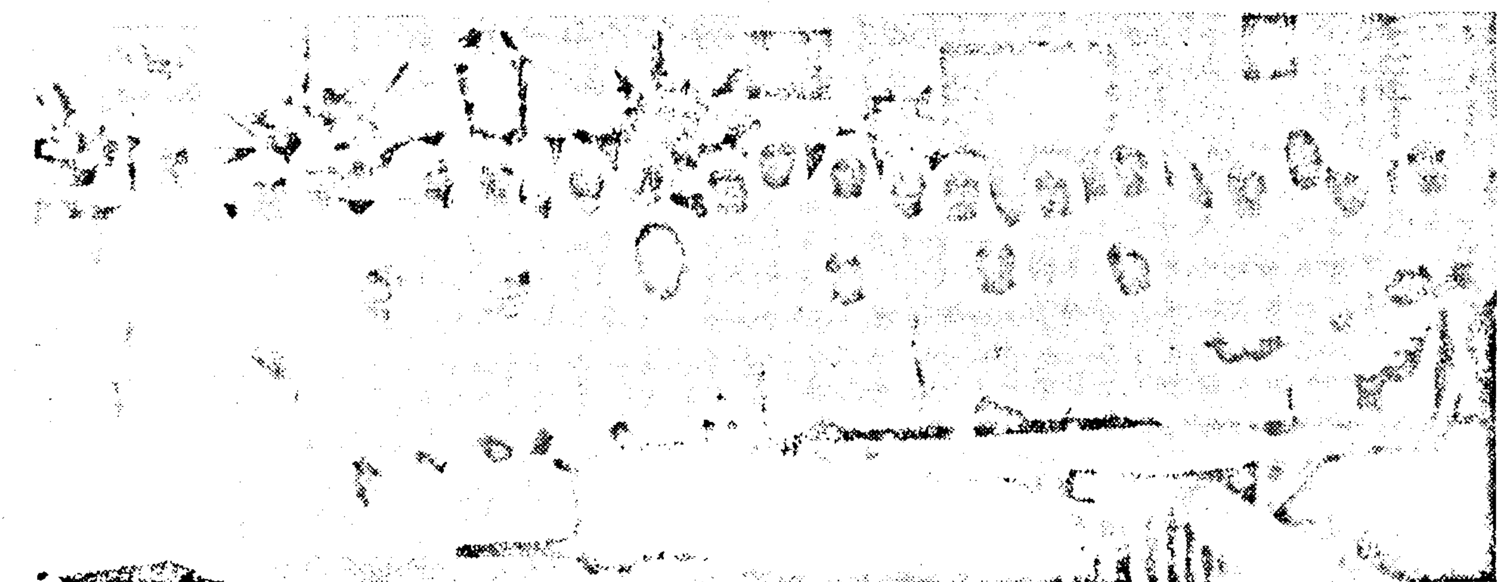
's-Gravenhage. — De onderzeedienst van de Koninklijke Marine bestaat 20 december a.s. een halve eeuw. Het ligt in de bedoeling dit feit in het laatst van mei of begin juni van het volgende jaar officieel te vieren.

Op twintig december 1906 werd de eerste onderzee torpedoboot voor de Koninklijke Marine overgenomen. Dit schip heette de Luctor et Emergo, het werd later herdoopt in onderzeeboot no. 1. De eerste bemanning van dit vaartuig bestond uit luitenant jhr. Schorer, sergeant-torpedist Quant, sergeant-torpedomaker Bosvière, sergeant-monteur Kootker, machinist Gestel, korporaal-torpedist Bouwen, korporaal-stoker Ewald, olieman Den Brasem.

De Luctor et Emergo was gebouwd door De Schelde te Vlissingen.

Washington. — De Verenigde Staten hebben bij Syrie geprotesteerd, omdat het nog niet heeft toegestemd de oliepijpeiding van Irak naar de Middellandse Zee te herstellen .

ZUSTERS van SCHIJNDEL kwart eeuw op Pietermaai



De jubilerende Zusters van Schijndel, tezamen met pastoor Van der Looy van de parochie Pietermaai.

Drukbezochte receptie

Willemstad. — In groten getale zijn de parochianen van Pietermaai gistermorgen naar de hun parochiekerk getogen om samen met hun Pastoor, de Zeer Erw. P. Cl. v.d. Looy, met assistentie van de paters M. Latour en L. v.d. Vaart, respektievelijk diaken en sub-diaken, een dankoffer aan God op te dragen namens de oud-leerlingen van de Zusters van Schijndel, die op de dag van gisteren 25 jaar in de parochie van Pietermaai werkzaam waren.

Door een groepje kleine kinderen zijn de zusters om 9 uur van haar convent afgehaald en naar de kerk geleid, waar zij door het feestcomité werden ontvangen en de kerk ingeleid. Onder bogen van kunstbloemen, die hoog boven haar hoofden, door geuniformeerde meisjes werden gedragen, liepen de zusters naar haar plaatsen voor in de kerk.

Na het Evangelie richtte de Pastoor zich tot de aanwezigen en de feestvierende zusters en wees op het grote werk, dat de zusters in de parochie verrichten.

De Pastoor dankte de zusters hartelijk en had ook een dankwoord voor de zusters van Roosendaal, die door een groep zusters werden vertegenwoordigd.

Na de H. Mis, die op waardige wijze door het dameskoor werd gezongen, zong heel de kerk staande het „Grote God U loven wij". Hierna verlieten de zusters de kerk en allen volgden haar naar de binnenplaats van het zustershuis, waar een receptie werd gehouden. Toen allen plaats hadden genomen, verschenen de zusters uit het huis en bij het naar buiten treden, hieven de aanwezigen het feestlied aan.

De eerste spreker op deze receptie was de heer S. Casseres, die in het Nederlands namens de ouders sprak. Spreker memoreerde de pioners op het gebied van jeugopvoeding beoosten de haven, de zusters van Roosendaal en ging het werk der zusters na tot de aankomst van de zusters van Schijndel op Pietermaai in 1931.

Voorts werd nog het woord gevoerd door mevr. Gloria Sleur—Viseiza, mej. Sonia de Castro namens de oud-leerlingen. Namens de onderwijzeressen werd een geschenk overhandigd.

Tenslotte werd nog gesproken door de heer E. F. Jansen. De pastoor sprak een dankwoord. Tussendoor werd nog gezongen door het meisjeskoor. De band van Scherpenheuvel zorgde voor muziek.

Onder degenen, die hun belangstelling toonden, merkten wij op: de Hoogeerw. Pater Provicaris M. Hulsman, Pater Vicaris Van Rooy, Pater Maassen, Frater Radulphus, Frater Walfried, waarnemend Bisschoppelijk Inspecteur van Onderwijs; verschillende Paters en Fraters, de heer E. v. Stappershoef, inspecteur van het Onderwijs; de heren R. da Costa Gomez en J. Martina van het Eilandelijk Onderwijs en vele anderen uit de onderwijswereld.

Gezellige avond in Suffisant-dorp

Suffisantdorp. — Evenals het vorig jaar, heeft de Curaçaose Dorpscommissie op "Koninkrijksdag", een gezellige avond in de "Algemene feestzaal" georganiseerd om zodoende de Curaçaose gemeenschap in de feeststemming van de dag te doen delen. Jammer genoeg was de belangstelling niet noemenswaard, en de animo onder de weinigen die wel aanwezig waren was zoek. Toch werd er op de tonen van muziek van de plaat een dansje gemaakt en van de bar een matig gebruik gemaakt. Onder de aanwezigen merkten wij van de dorpsstaf de heer H. M. van Delden op die zich met de commissieleden onderhield.

Prot. gemeente „Emmastad" voert „Christmas Carol" op

Emmastad. — Zaterdagavond vond onder auspiciën van de Protestantse Gemeente Emmastad een uitvoering plaats van Dickens' „A Christmas Carol" onder leiding van de heer D. Colijn. Dit toneelspel in drie bedrijven was bewerkt door de heer J. J. C. Böckling en werd opgevoerd onder de titel: „De Droom van Meneer Scrooge". Een meisjeskoor van de H. J. A. Schroederschool bracht zes Kerstliederen.

Enkele meisjes droegen Kerstgedichten voor, waaronder „Kerstnacht" van Jo Karmijn—Spierenburg. Ds Van Beek sprak de zaal toe, die tot de laatste stoel bezet was. De volgende voorstelling vindt morgenavond plaats in het theater Asiento.

Hulde aan de Zusters van Schijndel

Met grote dankbaarheid in onze harten herdachten wij gisteren het heugelijk feit dat het 25 jaar geleden is dat de Zusters van Schijndel zich hier te Pietermaai vestigden om te werken aan de opvoeding en het onderwijs van de jeugd van Pietermaai. En met overtuiging kunnen we vandaag zeggen dat onze beminde Zusters met trots en voldoening op hun werk kunnen neer zien. Ieder jaar terug kunnen we horen hoe de meisjes van de St. Jozef Muloschool met roem voor hun examen slagen.

Maar dat is nog niet alles. Toen wij nog op de schoolbanken zaten konden wij de waarde van wat de Zusters voor ons deden niet naar waarde beseffen. Maar nu wij in het volle leven staan en zelfs de moeilijke taak hebben om voor de opvoeding van onze kinderen te zorgen nu beseffen wij pas de waarde van een grote schat die wij van de Zusters hebben meegekregen. Naast het onderwijs hebben de Zusters ook heel hard gewerkt aan de vorming van onze karakters en van ons geestelijk leven.

Nu wij in het volle leven staan met al zijn ellende, moeilijkheden en teleurstellingen, nu beminde Zusters zijn wij U dankbaar, nu begrijpen wij pas de waarde van het geestelijk goed dat wij van U hebben meegekregen. Het is daaruit dat wij dikwijls moed en steun putten, om aan de moeilijkheden, aan de stormen van het leven het hoofd te kunnen bieden. Het is met die hulp dat wij onze kinderen kunnen opvoeden tot degelijke mensen voor God en de Maatschappij. Het klein aards cadeautje dat wij U gisteren aanboden is wel erg nietig in vergelijking met al het goede wat U voor de Curaçaose gemeenschap gedaan heeft en nog steeds doet. Maar beminde Zusters de werkelijke beloning voor Uw mooie en succesvolle werk, die hebben we gisteren aan de Almachtige God gevraagd en wij zullen die iedere dag door blijven vragen aan Hem want Hij alleen is in staat U naar waarde te belonen voor de grote offers die U allen gebracht heeft en voor al het goede en zegenrijk werk. God zegene onze Zusters van Pietermaai.

Een dankbare ex leerlinge

Ida Mesman/Curiël

Ernstig verkeersongeval

Willemstad. — Zondagmiddag omstreeks 5.10 uur vond er een ernstig verkeersongeval plaats op de Franklin Delano Rooseveltweg nabij de luchthaven. Een personenauto, wiens bestuurder onder invloed verkeerde, veroorzaakte een aanrijding, doordat hij in een bocht niet voldoende rechts had gehouden. Hij botste tegen de uit de tegenovergestelde richting naderende particuliere wagen, bestuurd door M.K.J. Niet minder dan vijf personen werden bij dit ongeval verwond. Het waren N.M., die schaafwonden opliep en een gekneusde rechterduim; S. W. kreeg vermoedelijk letselen aan de rug en moest in het hospitaal worden opgenomen; J.K.J. had verwondingen opgelopen in de borst; M.K.J., een 3-jarige, kreeg een hersenschudding, evenals A.K.J. Allen moesten zich onder doktersbehandeling stellen.

Parijs. — De benoeming van Henri Spaak tot secretaris generaal van de NAVO betekent dat hij bij zijn functie als minister van buitenlandse zaken van België zal moeten opgeven. Spaak wordt wel eens "Mr. Europa" genoemd wegens zijn onvermoeid ijveren voor Europese samenwerking. Hij was ook de eerste president van de Raad van Europa, maar trad in 1951 af als zodanig.

De Amerikaanse olie naar West Europa

Washington. — De Amerikaanse minister van binnenlandse zaken heeft zaterdag meegedeeld, dat de Verenigde Staten sedert het sluiten van het kanaal ruim 14 miljoen barrels olie naar West-Europa hebben gezonden, afkomstig uit het gebied van de Golf van Mexico. Volgens het plan voor de olieverschepingen zullen circa 500.000 barrels olie per dag naar West-Europa worden gezonden.

VENEZOLAANS 5 Y 6

Cuadro's met 6 keerden aardig dividend uit

Carlos Perez won weer één van de „validas"

Cuadro's met zes paarden keerden zondagavond een stevig dividend uit, nadat enkele bekende namen zoals Acarigua, El Cachafaz en Chaplin voor verrassingen hadden gezorgd. Acarigua schakelde in de "primera valida" van de Cinco y Seis van gisteren al vele cuadros uit, door een van de "fijas" van het programma opzij te stoten. De toch zo gepreze onoverwinnelijke combinatie van Llave Dos in de eerste race bestond uit Djero en Postin, stelde volkomen teleur. Na gedurende de eerste honderd meters aan de kop te hebben gedraafd, kwam Postin nummer vier binnen.

De favoriet Opera won de tweede race welke geldig was voor de Cinco y Seis. Opera werd bereden door Elacio Pena. Curlidor werd in deze race nummer twee gevolgd door Sera Fija en Urgania van Llave Dos die respectievelijk als nummer drie en vier binnen kwamen. Explosivo gebruikte door zich aan de kop van het peloton te handhaven gedurende de eerste honderd meters te veel energie en kwam als een der laatsten binnen.

De "tercera valida" werd gewonnen door Tresillo van Llave Once met jockey Pineyro. Opmerkelijk was de prestatie van Gallant van Llave Seis die nummer vierd werd. Ook hier stelde de grote favoriet van de race, Confucio, teleur.

Hierna volgde de Clasico "Cria Nacional" welke door Abolengo met jockey Hector Revello werd gewonnen.

De vierde race van de Cinco y Seis werd gewonnen door El Cachafaz. Dit exemplaar werd bereden door Carlos Perez die verleden zondag twee races van de Cinco y Seis won. Lord Tip werd nummer twee.

Chaplin met 57 kilos bereden door Eduardo Jara won de "quinta valida" van de Cinco y Seis. Acridio, de favoriet en door velen zelfs als fija gebruikt werd nummer drie.

De laatste race van het programma werd gewonnen door Guacharo dankzij een sensationele eindspurt. Orituco 11 werd nummer twee, gevolgd door Importuno en Zachon, die respectievelijk als nummer drie en vier binnenkwamen.

Bij de telling vond men slechts 14 cuadros met zes paarden en ongeveer 275 met vijf. De cuadros met zes paarden waren 55.829,25 bolivars waard en de cuadros met vijf 1.908,65 bolivars.

V.N.-troepen hebben controle over Port Said overgenomen

Port Said. — De troepen van de Verenigde Naties hebben zondag de controle over geheel Port Said overgenomen, met uitzondering van het door prikkeldraad afgezette havengebied, vanwaar de laatste Engelse en Franse troepen zullen vertrekken.

Alle Britse en Franse troepen hebben zich binnen dit gebied teruggetrokken.

Zaterdag deden Egyptische commandotroepen verschillende aanslagen, ook op Noorse en Zweedse patrouilles, waartegen generaal Burns krachtig heeft geprotesteerd bij de Egyptische autoriteiten. Deze laatsten weten echter niets van de incidenten af „daar de verantwoordelijkheid voor het handhaven van recht en orde in Port Said nog steeds berust bij de Britten".

Zij protesteerden op hun beurt bij generaal Burns tegen de „plundering door de Britten in Port Said, het gijzelen van vooraanstaande personen en tegen het feit, dat de stad nog steeds niet is overgedragen aan de Egyptische autoriteiten".

Zaterdagavond werd een Britse officier gedood door machinegeweervuur van Egyptenaren, waarop een gevecht van drie uren volgde, waarin verscheidene Egyptenaren werden gedood.

Uit New York wordt gemeld, dat Frankrijk en Engeland de West-Europese afgevaardigden bij de Verenigde Naties uitnodigden voor een bespreking op maandagochtend over de behandeling van de Britse en Franse staatsburgers in Egypte. Men zal overwegen deze kwestie dadelijk aan de Assemblee voor te leggen.

Scholierenbijeenkomst in Krasnapolsky

Ook in Nederland vierde men de Koninkrijksdag

Prinses IRENE en minister COLA DEBROT aanwezig

Amsterdam. — Vrijdagavond begon in Nederland de herdenking van Koninkrijksdag met een scholierenbijeenkomst onder auspiciën van „Oost en West" het Instituut voor de Tropen en de Sticusa. In de geheel met jongeren gevulde grote zaal van Krasnapolsky bevonden zich ook H.K.H prinses Irene en mr Cola Debrot. De wethouder van onderwijs, mr A. de Roos, opende de bijeenkomst, waarna de medewerker aan het Instituut voor de Tropen, de heer J. A. Mulder, een inleiding hield over de betekenis van het Statuut. Het toneel was met palmen versierd. Mr De Roos zei o.a., dat hier in deze tijd geschiedenis is gemaakt. De laatste tijd heeft in het internationaal gebeuren geweld plaats gemaakt voor overleg. Wat met het Statuut gebeurde, is helaas uitzondering.

Uit de koloniale periode kwam door overleg het Statuut tot stand, waarin de verhoudingen gebaseerd zijn op het principe der gelijkheid. Dit is de grondslag voor de verhoudingen tussen de mensen. Wij staan voor een nieuw tijdvak; het hangt van de jongeren af, of zij elkaar tegemoet treden in gelijkwaardigheid met erkenning en wederzijds respekt.

Voor Suriname sprak de HBS-er Evaart Tjoe Awie uit Paramaribo.

De Antilliaanse student Frank Martinus Arion merkte op, dat dit de eerste keer is, dat de jeugd van het hele Koninkrijk, verenigd is. Hij sprak ook in het Papiament.

Een meisje uit Amsterdam betoogde o.m., dat de grote dingen in deze wereld niet alleen tot stand komen door het nuchtere verstand van de man; ook het hart moet daarbij spreken.

De heer Mulder noemde het Statuut een der modernste uitingen van het democratische denken.

Als première voor Koninkrijksdag werd de kleurenfilm van de K.L.M. „Caribbean Dreamflight" vertoond.

Aan de ingang van de zaal werden door dames in kotomissiekostuum een boekje uitgereikt over Koninkrijksdag 1956 met een voorwoord van de minister van overzeese Rijksdelen a.i., ir Staf, en een bijdrage van oud-gouverneur Klaasesz „Losser van elkaar, doch dichter bij elkaar". Henk Dennert schrijft over de Antillen in hun autonoom bestaan en Albert Helman „Rondom een Westindisch paasiespel" (dat in de loop van 1958 zal worden opgevoerd). Het boekje bevat voort een afbeelding van de Stuyvesantraam in het Little Bay Hotel op Sint Maarten en twee Antilliaanse en twee Surinaamse gedichten.

In de pers

In de Nederlandse pers is aandacht besteed aan Koninkrijksdag. „De Maasbode" schreef over de betekenis van Koninkrijksdag en besloot aldus: Door voortdurende bedachtzaamheid op elkanders welzijn moge een krachtige levensgemeenschap groeien, welke de letter van het statutaire Rijksverband tot bloeiend leven brengt. Het blad meent, evenals de N.R.C., dat deze dag in heel Koninkrijk in ere moet worden gehouden.

De N.R.C. schrijft, dat de tekst van het Statuut uniek kan worden geacht in zover hij de weg aangeeft, waarlangs de groei der overzeese rijksdelen naar zelfbeschikking werd voltrokken, zonder dat tot volledige verbreking der banden moest komen. Dit wil niet zeggen, dat hij nimmer voor verbetering vatbaar is.

Een vraagstuk, waaraan in het bijzonder van Nederlandse zijde nog weleens meer aandacht zou kunnen worden besteed, is de financieel en technische bijstand, die naar onze indruk — schrijft de N.R.C. — nog niet tot volle tevredenheid verloopt. Nederland zal goed doen geen oudvaderlandse schrielheid te betrachten, wil de hulp inderdaad het karakter van bijstand van betekenis behouden, resp. verkrijgen. Men vergete trouwens niet, dat het Statuut nog slechts kort werkt. Veel is in feite reeds tengevolge van de werking in de betrekking tussen de drie Rijksdelen ten gunste veranderd. Laten wij daar dankbaar voor zijn. Dat op de duur nog wel meer zal moeten veranderen, staat intussen wel vast, en eigenlijk verschillen in laatste instantie ook daarover de meningen niet.

„De Volkskrant" schrijft o.m.: Het Statuut bepaalt, wat de landen samen moeten doen. Belangrijker en beslissend zal echter zijn, wat men, daar bovenuit, niet verplicht voor elkaar kan betekenen. Dan gaat het om wederzijdse hulp. Het lijkt ons goed de dag van het Statuut in de komende jaren vooral te gebruiken om in dat opzicht de balans op te maken. Daardoor kan de volkeren der drie landen het best duidelijk worden, wat zij voor elkaar betekenen. Het is verheugend, dat bij de eerste viering in Nederland een grote plaats werd ingeruimd voor de jeugd. Zeker de generatie van morgen moet zich leren bewegen binnen de grote ruimte van het Koninkrijk Nieuwe Stijl.

Het centrale punt in de viering van de Koninkrijksdag in Nederland was een bijeenkomst zaterdagmorgen onder auspiciën van de Koninklijke Vereniging Oost en West, afd. Amsterdam, Het Koninklijk Instituut voor de Tropen en de Sticusa in de grote aula van het Instituut.

De bijeenkomst werd o.a. bijgewoond door de ministers Pos en Lamme, de voorzitter van de Sticusa, mr Reinink, de voorzitter van het instituut voor de tropen, prof. dr Koningsberger en talrijke burgerlijke en militaire autoriteiten.

ERIC DE NOORMAN DE SCHEEPSBOUWER



56—33. Met een frons staart Eric de dikke slavendrijver aan. Het ziet er inderdaad nu niet mooi uit. Goed beschouwd blijft er nog maar één over te doen: op stel en sprong weg! Maar hoe?... Sanno die voelt, dat zijn woorden doel getroffen hebben, krijgt hoe langer hoe meer praats en als de Noorman hem begint uit te horen krijgt hij amper antwoord...... tot het Branwen begint te vervelen. Eensklaps grist de vrouw Eric de dolk uit de hand en treedt met fonkelende ogen op de Sakser toe. — En nu zult gij antwoorden! zegt zij, „en vlug ook, want mijn geduld is minder rekbaar dan dat van de Noren! De lafaard deinst achteruit en hakkelt: — Doe me niets want ik gil. Zijn dreigement maakt echter niet veel indruk. Met een flitsend gebaar heft Branwen de dolk. — Ik zal niet aarzelen je te doden, mijn vriend. De zwarte ogen van de vrouw bliksemen en het is duidelijk, dat zij meent wat zij zegt. Het gaat hier om het leven van vier dappere Noren...... of dat van een waardeloze Saksische zwerver. Deze keus kan zowaar niet moeilijk zijn. Een veelzeggende beweging met de dolk doet Sanno voor goed alle weerstand vergeten. Haast onderdanig geeft hij antwoord op de vragen betreffende de aflossing van de wacht op de uitzichttoren; eenmaal bij zonsondergang — dus nog niet zo lang geleden — twee maal 's nachts en dan weer bij zonsopgang. — Dat zullen wij meteen controleren, zegt Eric grimmig, en wee je gebeente als je de waarheid niet spreekt.

Dan geeft hij bevel de kerel te binden en hem een prop in de mond te doen. Zij kunnen nu niet veel meer doen dan wachten — tenminste vier uur — en Eric besluit deze tijd te benutten door eens op verkenning uit te gaan. Rustig stapt hij naar buiten. Vanuit het hoofdgebouw dringt gejoel en gelach tot hem door. Blijkbaar geeft heer Edzar een of andere feest. Aarzelend kijkt de Noorman verder rond......:

De lichtjes beneden op het buitenerf; de schildwacht op de borstwering, op de uitzichttoren...... Dan lijkt hij weer naar de eenzame schildwacht die voor het verblijf van Edzar slaperig op wacht staat en terwijl een gedurfd plan bij hem post vat, stapt hij kalm op de wachten toe......

SOCIEDAD BOLIVARIANA DE CURACAO

Invitación

La Sociedad Bolivariana de Curacao tiene el honor de invitar a las Autoridades Civiles, Militares y Eclesiásticas, al Honorable Cuerpo Consular, a sus miembros y al público en general al acto de la ofrenda floral que se efectuará hoy 17 de Diciembre a las 5.00 p.m. en la Plaza Bolivar ante la estatua del

LIBERTADOR SIMON BOLIVAR

con motivo de la commemoración del 126 Aniversario de su muerte.

LA DIRECTIVA

Curacao, Diciembre 1956.

EILANDGEBIED CURAÇAO
DIENST LIJNTELEFOON
Enige en Algemene Bekendmaking

Ondergetekende, Hoofd van de Dienst Lijntelefoon brengt hierbij onder de aandacht van de abonné's dat de telefoonrekeningen over de maand DECEMBER 1956, VOOR 1 JANUARI 1957 betaald moeten worden.

De abonné's die via één der plaatselijke banken betalen, worden verzocht deze betaling VOOR de 28STE van de LOPENDE MAAND te doen, terwijl zij die via de Eilandsontvanger betalen, zulks UITERLIJK op de LAATSTE WERKDAG gelieven te doen. De telefoonaansluitingen, waarvoor het abonnement op de laatste werkdag van de maand nog niet is voldaan, zullen worden afgesloten.

Het Hoofd van Dienst voornoemd,
J. P. Posthuma.

Radio-toespraak van Z. Exc. minister-president Jonckheer

Willemstad. — Zaterdag richtte de minister-president van de Nederlandse Antillen, Z. Exc. E. Jonckheer zich via alle zenders van de Nederlandse Antillen ter gelegenheid van de Koninkrijksdag tot de bevolking:

"Geachte luisteraars,

De bijzondere betekenis van de totstandkoming van het Statuut voor het Koninkrijk der Nederlanden, waarin de Ned. Antillen als zelfstandig land deelnemen, heeft er met ingang van heden, de 15de december 1956 toe geleid, dat deze Koninkrijksdag telkenjare op waardige wijze zal worden gevierd. Hoewel het meer tot onze gevoelens en die van ons naburland Suriname spreekt aan deze dag grote waarde toe te kennen en dienovereenkomstig te handelen, is toch na gevoerd overleg in Koninkrijksverband de gelukkige gedachte ontsproten, dat alle drie de landen in het Koninkrijk de 15de december, ieder op eigen wijze, zullen herdenken en vieren, met die verstande, dat enige programapunten gecoördineerd zijn.

Het is nu twee jaar geleden, dat de plechtige bevestiging van hetstatuut plaats vond door Hare Majesteit Koningin Juliana in de historische Ridderzaal te Den Haag. Het vorige jaar vond de eerste provisorische viering van de Koninkrijksdag hier te lande plaats op de 29ste december, juist een jaar, nadat het Statuut in werking was getreden. Vanaf heden werd echter voor de viering aansluiting gezocht op de plechtige bevestiging van het Statuut, een feit, dat immers grotere waarde heeft voor het Koninkrijk en de ontwikkeling van zijn alnden door de persoonlijke aanwezigheid daarbij en de persoonlijke medewerking daaraan van onze geeerbiedigde en geliefde Landsvrouwe.

Nu de Koninkrijksdag voortaan als officiële feestdag in ons land geldt en het gebeuren op die dag derhalve niet teloor gaat door de drukke bezigheid aan de arbeid, nodig ik U allen uit te overdenken hoezeer de verkregen zelfstandigheid grote waarde heeft voor ons aller leven en welzijn. Zijn het immers thans niet de krachten uit onze samenleving zelve, die ons maatschappelijk bestel leiden, richten en sturen, daarbij gerugsteund door Uw wilsuiting en de hulp en bijstand, welke in Koninkrijksverband kan worden verleend en ontvangen?

Ik meen deze vraag volkomen bevestigend te mogen beantwoorden. Ofschoon van Regeringswege is gepoogd, de Koninkrijksdag tot aanzien te brengen door daaraan een aantal plechtigheden en festiviteiten te verbinden, zal de viering van deze dag nooit kunnen slagen zonder dat U Uw hart laat spreken, zonder dat U aanvoelt, dat juist deze dag de aangewezen dag is om uiting te geven aan gevoelens van blijdschap over onze verkregen rechten en vrijheden te benutten om te streven naar een gelukkiger zelfbewuster samenleving. Ik wil U dan ook opwekken tot het nemen van initiatief de Koninkrijksdag ook meer door Uw eigen toedoen te doen uitgroeien tot een dag van vreugde voor U allen.

Misschien dat de beschikkers tijd voor zulk een initiatief ditmaal te kort was. Ik spreek echter de hoop uit, dat daarvan bij een volgende viering van de Koninkrijksdag alom zal blijken. Waar mogelijk zal dat alsdan van Regeringswege worden gesteund en aangemoedigd.

Ik wil thans besluiten U allen geluk te wensen met deze eerste officiële viering van de Koninkrijksdag op heden."

Slot Statenvergadering van jl. vrijdag

Willemstad. — Tijdens de Statenvergadering, welke j.l. vrijdagmorgen werd gehouden, en waarvan wij reeds een gedeeltelijk verslag publiceerden, is de heer Sint Jago als opvolger van de heer Gerharts door de voorzitter verwelkomd. Het nieuwe lid zegde de regering volledige steun toe.

De ontwerp-landsverordening tot wijziging van de Subsidieverordening Bijzonder Onderwijs 1935 werd aangenomen, nadat de regering had toegezegd de cijfers te zullen verstrekken waarom de heren Gomez en Römer gevraagd hadden.

De ontwerp-landsverordening tot wijziging van:

1o. de Verordening van de 17de april 1872, houdende herziening van het tarief van justitiekosten in strafzaken.

2o. de Verordening van de 17de april 1872, houdende herziening van het tarief van gerechtskosten en salarissen in burgerlijke zaken voor Curaçao, werd eveneens aangenomen.

Inzake de ontwerp-landsverordening tot wijziging van de Gouvernements-Werkliedenverordening 1944 deelde minister Yrausquin mede, dat hij het ogenblik thans nog niet geschikt achtte om de tekst van de verordening uit te geven. En dit omdat er nog twee ontwerpen betreffende deze materie in behandeling zijn, terwijl verschillende benamingen nog wijziging behoeven.

De heer Abad zeide, dat het aantal deelgenoten aan het werkliedenpensioenfonds veel te klein is. Van de ongeveer 2000 arbeiders in overheidsdienst zijn er slechts 318 aangesloten. Bij D.O.W. zijn slechts 183 arbeiders van de in totaal 984 in het Pensioenfonds.

De heer Gomez noemde het belachelijk, dat vragen in de Staten schriftelijk moeten geschieden. Hij wilde weten welke bedragen gemoeid zijn met een grotere deelname van de arbeiders aan het Pensioenfonds.

Minister Jonckheer antwoordde, dat de regering soms eerst gegevens moet verzamelen alvorens bepaalde vragen te kunnen beantwoorden.

Nadat minister Yrausquin verklaard had met de heer Abbad te beurtreuren, dat nog zo weinig arbeiders bij het pensioenfonds zijn aangesloten, en de heer Abbad de regering daarvoor dank had gezegd, werd de vergadering door voorzitter Isa gesloten.

Incidentele wijziging Eilandenregeling thans niet gewenst

Willemstad. — In het Voorlopig Verslag, tevens Eindverslag op de Landsverordening tot wijziging van de Landsverordening van de 3de augustus 1956 tot wijziging van de Eilandenregeling Nederlandse Antillen zeggen de Staten het volgende:

Ofschoon men over het algemeen in principe geen bezwaar heeft tegen het doel, dat de Regering met het onderhavige ontwerp beoogt, verklaarde men niettemin niet veel bewondering te kunnen hebben voor de wijze, waarop de Regering gemeend heeft de oplossing te moeten zoeken. De voorgestelde oplossing is naar dezerzijdse mening weinig elegant, beogende zij immers het bij lid 3 van artikel 4 ongedaan maken van het bepaalde in de leden 1. en 2. Men is dan ook van oordeel, dat de zaak aldus onnodig via een ingewikkelde omweg geleid wordt. Juister en logischer zou het geweest zijn indien de Regering een voorstel zou hebben ingediend om de bedoelde bepalingen zelve te wijzigen. Gaarne zou men de Regering het vorenstaande in overweging willen geven met verzoek ter zake haar standpunt te mogen vernemen.

Enkele leden brachten naar voren, dat het ontwerp in zijn huidige vorm hun goedkeuring niet kan wegdragen. Het dient h.i. uit een oogpunt van goed beleid als onjuist bestempeld te worden, dat een paar maanden nadat de financiële verhoudingen tussen het Land en de eilandgebieden definitief geregeld zijn, een incidentele wijziging als de onderhavige van de Eilandenregeling wordt voorgesteld. Het behoeft immers geen betoog, dat bij een dergelijk beleid van Landswege de eilandsbesturen nimmer enige zekerheid zullen kunnen hebben omtrent de grootte hunner inkomsten, aangezien het toch altijd zal kunnen voorkomen, dat het Land op het laatste moment een voorstel in de geest van het onderhavige zal kunnen indienen om bepaalde inkomsten aan zich te trekken. De leden aan het woord zouden dan ook gaarne vernemen of inzake het onderhavige ontwerp overleg is gepleegd met de besturen der hierbij betrokken eilandgebieden en zo ja, welke de resultaten zijn van het eventuele overleg. Mocht dit overleg niet hebben plaatsgehad, dan zouden zij gaarne vernomen hebben op grond waarvan zulks achterwege is gelaten, zulks te meer nu zij van mening zijn, dat het onderhavige ontwerp ongetwijfeld van invloed zijn op de financiële huishouding der eilandgebieden.

Door de eerst aan het woord geweest zijnde leden werd tegen het voorgaande ingebracht, dat de motivering geheel mank gaat, aangezien het hier in de eerste plaats niet gaat om een wijziging van de Eilandenregeling zelve, doch van een Overgangsbepaling van een Landsverordening tot wijziging dier regeling. In de tweede plaats snijdt de bewering, dat de eilandgebieden geen zekerheid zullen hebben omtrent hun inkomsten, geen hout, aangezien voor wat de toekomst betreft de zaak geheel verankerd is in de Eilandenregeling zelve; het gaat hier echter slechts om de wijziging van een Overgangsbepaling voor wat betreft het jaar 1956.

In het vertrouwen, dat de Regering het vorenstaande schriftelijk vóór de openbare behandeling zal willen beantwoorden, achten de Staten die door de gewisselde schrifturen voldoende voorbereid.

De beschadiging van huizen tijdens Gele Koortsmug-bestrijding

Willemstad. — Tijdens de acties in het verleden tot bestrijding van de gele koorts mug zijn ettelijke klachten vernomen over beschadiging van huis en huisraad, in het bijzonder van de z.g. asphalt- en rubbervloeren. De schuldvraag hier buiten beschouwing latende zouden de Staten de Regering willen verzoeken de nodige maatregelen te doen nemen, opdat dergelijke klachten zich in de toekomst niet zullen behoeven te herhalen.

Aldus het Voorlopig Verslag tevens Eind Verslag op de Landsverordening tot wijziging van de Verordening van de 9e juni 1921, houdende bepalingen ter bestrijding van besmettelijke ziekten, en tot wijziging van de landsverordening van de 29ste januari 1955, houdende bepalingen ter bestrijding van de gele koorts mug.

VAN HET FILMDOEK

CARRIERE

Heden- en morgenavond vertoont ROXY het Franse produkt met Nederlandse onderschriften "CARRIERE". De rolprent verhaalt van de ups en downs van een gewoon plattelandsmeisje, dat haar dorp verlaat en in het ruige Parijs aan de slag moet. Dat zij zich heel wat heeft te getroosten eer zij aan het mondaine leven in deze amusementsstad went, hoeft nauwelijks gezegd te worden. Een vriend van haar tante zorgt er voor dat zij in een cabaretgezelschap belandt, doch lang houdt zij het niet vol. Zo verwisselt zij wel een half dozijn keren van werkkring, maar de hele situatie wordt er niet op verbeterd. In dit zwerverleven is het een oude schoenmaker die haar helpt niet het slechte pad te kiezen, en een bokser, die haar helpt aan baantjes. Een jonge schilder speelt in dit naïeve dorpsmeisjesbestaan een niet onbelangrijke rol. Dank zij deze selekte vriendschap wordt haar eencarrière geenszins verdreven. Als zij door een filmmaatschappij is aangezocht en de film een sukses blijkt te zijn, kan zij voorgoed breken met het verleden.

De charmante Viviane Romance is in "Carrière" de hoofdvertolkster en regisseur is Maurice Cloche.

Lofwaardig initiatief van Mascarada

Willemstad. — Het is verheugend te zien, dat de dynamiek der leiders van de jonge toneelgroep "Mascarada" altijd weer fris blijft, ondanks de ontmoedigend geringe belangstelling, die zij zo vaak juist bij het publiek moeten constateren. In het kader van de Koninkrijksdag-viering heeft deze groep in het theater Roxy een ochtend georganiseerd, waarin behalve de opvoering van het toneelstuk "Jopie Como Standbeeld" ook een declamatiewedstrijd werd gehouden. Helaas was de belangstelling erg gering, hoewel het aanvangsuur zó vastgesteld was, dat men ruimschoots kon deelnemen aan de plechtigheid bij het autonomie-monument en toch nog de uitvoering bijwonen. Deze groep heeft het initiatief genomen om gedurende deze feestdag ook de kinderen iets te bieden. Misschien, dat in de plannen voor de viering volgend jaar dit initiatief van Mascarada kan worden opgenomen in het grote geheel en overheid en particulier dus samenwerken.

Aan elk der tien deelnemers aan de declamatiewedstrijd werd ter herinnering aan deze ochtend een exemplaar van de onlangs verschenen bundel "Flor di Datu" van Elis Juliana geschonken. Het stuk "Jopie Como Standbeeld", dat na de wedstrijd volgde en in het Papiamento werd uitgevoerd was een geweldig succes, dat de zaal aanhoudend heeft doen schaterlachten.

Wanneer wij lezen, dat in Amsterdam een duizend-tal scholieren heeft deelgenomen aan Koninkrijksdag-viering in het Krasnapolsky, dan vragen wij ons af, waarom nauwelijks een 50-tal kinderen gehoor heeft gegeven aan de oproep van Mascarada. De leiders van Mascarada willen wij vragen niet ontmoedigd te zijn. Zij hebben een lofwaardig voorbeeld gegeven. Laten zij het volgend jaar nog eens proberen in samenwerking met het Departementshoofd van Onderwijszaken. Hulde voor hun initiatief!

Geanimeerde „ASIENTO"-KERSTBOUTSCHIET-WEDSTRIJD

Suffisantdorp. — Op de schietbanen van "Asiento" te Suffisantdorp vonden op "Koninkrijksdag" de traditioneel geworden "Kerstbout" schietwedstrijden plaats tussen de leden van de schietclub "Asiento", waaraan niet alleen heren, maar ook dames deelnamen en niet alleen de beste schutters, doch ook beginnelingen, die onder goede leiding van de heren Nijmeijer en Kooy, in korte tijd met vaardigheid de wapens "geweer en pistool" leren hanteren.

Aan de wedstrijden dit jaar namen 53 schutters deel. Er heerste gedurende de wedstrijden een geanimeerde stemming en sportief werd de eer om de hoogst aantal punten bestreden.

Bij de heren afdeling, wist de heer G. Broos, met geweer, 9 maal de "roos" te treffen en 75 van de maximaal 80 punten in de wacht te slepen. Bij de dames sloeg mevr. Oxaal, een goed figuur, zij behaalde 67 van de 80 punten. Met "pistool" schieten behaalde de heer De Windt, 68 punten en mevr. Spaans 71 eveneens van de maximaal 80 punten. De hoogste totale score "geweer en pistool", werd behaald door: 1 Nijhof, 2 mevr. Mater, 3 de heeren Seelt en Hendriks, 4 Koopmans en mevr. Nijmeijer. De familieprijs ging naar het echtpaar Oxaal, dat 242 punten bij elkaar schoot.

Een bijzonderheid bij deze wedstrijden is, dat niet op de gebruikelijke schietschijf is geschoten, maar op een schijf, waarop elke schutter een kans had om een prijs in de wacht te slepen, uiteraard was het de bedoeling, dat elke deelnemer met een "Kerstbout" huiswaarts zou keren. Desalniettemin, sprak de geluks-actor een hartelijk woordje mee.

Als ere-gasten waren bij de wedstrijden aanwezig: van het hoofdbestuur van "Asiento", de heren A. M. Seelt, J. Ch. Tiepen en J. A. Bloemendaal, die ook hun kunnen probeerden met de wapens; wonderwel lukte het de Seelt, die geen lid is van de schietclub, om met een derde prijs te gaan strijken, voorwaar een prestatie!

Na de wedstrijden was het woord aan dr L. A. de la Fuente, voorzitter van de schietclub, die in hartelijke woorden op de hem welbekende wijze de prijzen uitreikte, waarvan hij verlamde hanoën kreeg, want alle 53 deelnemers mochten uit zijn handen een "boutje" in ontvangst nemen vergezeld van een stevige handdruk.

In zijn toespraak bracht de voorzitter dank aan de heer H. C. Kooy, die met de organisatorische gedeelte van de wedstrijden was belast.

De prijzen varieerden van kalkoenen, schapen, konijntjes tot hazen.

De firma "Van Wilpen", zorgde niet alleen voor de vele lekkere "boutjes", maar verraste de schietclub met een paar flessen dranken, die bij een "boutje" horen.

Een andere geste van "Van Wilpen" was, dat de hard werkenden in de kuil t.w. de heren Richardson, José en Jantje Paulina eveneens bij de boutjes werden betrokken; zij werden verrast met elk een levensgrote kip. Al bij al, was het een geannimeerde "Koninkrijksdag" onder de leden van de "Asiento" schietclub, blij en voldaan keerden alle deelnemers met de handen vol huiswaarts.

Zedendelict

Willemstad. — Gistermorgen om 10.40 uur deed een man aangifte tegen een 16-jarige jongeman, die zich had vergrepen aan haar minderjarige dochter. Een medicus constateerde het feit en de dader is door de politie in verzekerde bewaring gesteld.

Alweer een jackpot

Willemstad. — In de nacht van zaterdag op zondag is in de club "Centro Sta. Rosa" ingebroken en een jackpot, die zich in het lokaal bevond, geforceerd. Uit de slotmachine werd fl. 200.— à fl. 250.— aan kwartjes gestolen. De machine werd na de openbreking in de koraal gesmeten.

Athene. — De Griekse regering heeft de Britse voorstellen voor een oplossing van de kwestie-Cyprus afgewezen.



De tweede ontmoeting (te Curaçao) tussen de hersengymnastiek-zestallen van Aruba en Curaçao is in een 17—17 score geëindigd, nadat de Curaçaoënaars de eerste wedstrijd — welke te Aruba had plaatsgevonden — met 20—19 hadden gewonnen. Hierdoor legde Curaçao beslag op de beker en werd Aruba de kleinst mogelijke verliezer. Hierboven de beide zestallen, die elkander 40 goed als niet toegaven, en dus gelijkelijk dienen verseuwigd te worden. Van links naar rechts (staande): Maal (Curaçao), v.d. Brink (Aruba), Wallien (Curaçao), mej. Rodriguez (Curaçao), Best (Aruba), Esser (Curaçao), Jossy Caprilcs (Curaçao), Salas (Curaçao); zittend: De Jong (Aruba), v.d. Horn (Aruba), De Hoop (Aruba) en Ouwehand (Aruba).

TOESPRAKEN van Nederlandse en Surinaamse ministers-president

's-Gravenhage. — Ter gelegenheid van de herdenking van de bevestiging van het Statuut hebben de ministers-president van de drie Rijksdelen, zowel over de beide Hilversumse zenders als over de zenders te Paramaribo en Willemstad toespraken gehouden.

Dr W. Drees begon met te zeggen, dat hij zich zou kunnen voorstellen, dat de luisteraars zich zouden afvragen, waarom hij en zijn ambtgenoten uit Suriname en de Antillen zich tot hen wenden op de dag, dat het Statuut door H.M. de Koningin in de Ridderzaal in Den Haag plechtig werd bevestigd. „U heeft — aldus dr Drees — in de praktijk van het dagelijks leven niet veel gemerkt van de fundamentele wijziging in de staatkundige verhouding tussen Nederland, Suriname en de Antillen, die de totstandkoming van het Statuut met zich bracht.

In de afgelopen twee jaren heeft zich op dit terrein niets voorgedaan, dat de algemene aandacht trok.

Dit is het beste bewijs, dat de regelingen, die het Statuut geeft, zijn toegepast in de geest van vertrouwen en begrip voor elkanders standpunten, die nodig is om een harmonische saenleving van de drie landen in een Koninkrijksverband mogelijk te maken. Want men nog zulke goede „waterdichte" regelingen ontwerpen en aanvaarden, zonder vertrouwen en begrip zijn zij gedoemd een dode letter te blijven."

„Wanneer het element der vrijwilligheid ontbreekt bij het scheppen van nieuwe verhoudingen tot de vroegere koloniën kan van een blijvende oplossing geen sprake zijn."

Na de geestdriftige ontvangst van de Koningin en de Prins bij hun bezoek aan de overzeese Rijksdelen te hebben gereleveerd wees dr Drees er op, dat de samenwerking tussen de drie Rijksdelen is afgestemd op de sterk uiteenlopende realiteiten in de drie landen. Voor elk der drie landen is een zo groot mogelijk terrein voor eigen werkzaamheid gereserveerd. In de zaken die de landen zelfstandig behartigen, dient waar mogelijk en nuttig overleg te worden gepleegd en met elkaars belangen rekening te worden gehouden.

„De praktijk van twee jaren heeft geleerd, dat zowel deze samenwerking als de gemeenschappelijke verzorging van de Koninkrijkszaken bevredigend is verlopen."

Dr Drees weidde vervolgens uit over wat is tot stand gebracht op het gebied van de wederkerige hulp en bijstand — het Surinaamse Tienjarenplan en de verbreding der welvaartsbasis van de Antillen en de hulp uit de overzeese rijksdelen na de bevrijding en bij de stormramp. Het is — zo eindigde dr Drees — niet de gewoonte de jaardag van een wettelijke regeling, hoe belangrijk ook, te herdenken. In dit geval hebben de regeringen van de drie landen besloten hierop een uitzondering te maken om te doen uitkomen, dat zij aan de tot standkoming van deze hoogste organieke wet, die een nieuwe rechtsorde voor het Koninkrijk schiep, zeer bijzondere waarde toekennen.

Dr Ferrier

Dr J. H. E. Ferrier, de Surinaamse minister-president, stelde op de voorgrond, dat door de gemeenschappelijke viering van de Koninkrijksdag uiting wordt gegeven aan de lotsverbondenheid van de landen in het Koninkrijk. „Ontegenzeggelijk bracht het Statuur ons in Suriname dichter tot het wereldgebeuren. Immers bracht de nieuwe rechtsorde met zich mee, dat waar de belangen van het Koninkrijk op het spel staan, de stem van Suriname mede wordt gehoord. Dat ook hierdoor de onderlinge banden tussen de delen van het Koninkrijk worden verstevigd, behoeft dan ook geen nader betoog.

Ook dr Ferrier gewaagde met voldoening van het Koninklijk bezoek en ook hij constateerde bij alle drie de rijksdelen het oprechte streven tot loyale nakoming van de beginselen van het Statuut.

In de twee achter ons liggende jaren behoefde de in het Statuut neergelegde regeling voor gevallen van controverse nimmer te worden toegepast. Dit verheugde dr Ferrier, die zulks typerend achtte voor de geest, waarin de samenwerking der rijksdelen geschiedt. Ook hij maakte met voldoening gewag van de Nederlandse hulp bij de uitvoering van het Tien Jaren Plan en van de door Nederland te verlenen technische bijstand. „Als naar wij hopen binnen afzienbare tijd het vermetele Brokopondoplan voor de bouw van een stuwdam ter opwekking van grote hoeveelheden elektrische energie voor industriële doeleinden werkelijkheid mag worden, zo zal het dan niet anders zijn dan met hulp en bijstand van Nederland."

Dr Ferrier wees ook op de nauwere band, ontstaan tussen Suriname en de Nederlandse Antillen, die, hoewel van ander karakter, steeds uiterst harmonieus is te noemen.

„Het feit, dat duizenden van onze jongeren daarginds emplooi vermochten te vinden bracht reeds vroeger een band tussen deze rijksdelen to stand. De nieuwe rechtsorde bracht ons ook in ander opzicht tot elkaar."

Tenslotte wees dr Ferrier er op dat voor Suriname de algemene zelfstandigheid in interne aangelegenheden het volle gewicht van de verplichtingen der parlementaire democratie met zich meebrengt. „De traditie, welke het Nederlandse rijksdeel in dit opzicht op ons voor heeft en die voor ons een voorbeeld is stelt ons een taak, die slechts met diepe ernst en verantwoordelijkheidsbesef kan worden overgenomen. Wij zijn ons dit bewust en weten ook dat slechts door het aanvaarden van deze verantwoordelijkheid en door het voortdurend krachtig werken aan de opbouw en vooruitgang van ons land, Suriname, zal kunnen zijn en blijven een waardig partner in het geheel, waarin wij vrijwillig zijn getreden."

Curacao viert Koninkrijksdag

(Vervolg van pag. 1)

legde en begon met zijn rede — in het Papiaments — van de volgende inhoud:

„Op dit ogenblik zijn wij hier verzameld voor ons Autonomie-monument om onze vreugde te uiten op deze dag, dat het twee jaar geleden is, dat het Statuut van ons Koninkrijk door onze beminde Koningin plechtig werd bekrachtigd.

De regeringen van de drie volken, die tezamen het nieuwe Koninkrijk vormen, hebben besloten 15 december als een rustdag te beschouwen, een dag, waarop vanaf heden de drie volken het grote feit herdenken, dat — hoewel elk in hun interne zaken geheel zelfstandig tegenover elkaar staan — alle drie tezamen zich geheel vrijwillig verenigd hebben in het Koninkrijk der Nederlanden, met aan het hoofd Hare Majesteit Koningin Juliana.

Het is vandaag twee jaar geleden, dat het Statuut van het Koninkrijk plechtig door de Koningin werd bekrachtigd. Er is dus reden, dat het Antilliaanse volk vandaag feest viert, immers op deze datum twee jaar geleden hebben wij de door dit volk zo verlangde autonomie gekregen. Doch van veel meer betekenis is voor mij, dat nu wij vandaag voor het eerst onze autonomiedag vieren, reeds een periode van twee jaren voorbij is, dat deze nieuwe regeling in werking is in ons vaderland en zo hadden wij de gelegenheid te zien of deze voldoet, ja of neen.

Wanneer wij een blik in het verleden werpen op de politieke gebeurtenissen in ons land gedurende de laatste twee jaren en onszelf afvragen of wij reden hebben tot tevredenheid of niet, dan geloof ik oprecht, dat ons antwoord bevestigend moet zijn, hoewel ongetwijfeld ook een en andere gebeurtenis of konflikt ons voor een ogenblik heeft doen twijfelen aan de geldigheid van onze autonomie.

Doch de ervaring heeft ons geleerd, dat uiteindelijk al de onenigheden, waarop wij gestuit zijn, gunstig werden opgelost, dank zij het vastberaden optreden van onze leiders en de goed wil en het begrip, dat de regering van het Koninkrijk getoond heeft.

En het is juist dit, dat de voornaamste basis vormt, waarop onze autonomie rust.

Wederzijds begrip, samenwerking en de grote en de grondige wil, die in ons leeft, om verenigd te zijn onder de Nederlandse drie-kleur, met aan het hoofd onze beminde Koningin, Hare Majesteit Koningin Juliana. Op het autonomie-monument hier voor ons staat geschreven: „Steunend op eigen kracht, doch met de wil elkander te helpen".

Ook in deze woorden kunnen wij weer zien, dat de grondgedachte van ons Statuut is en blijft: Samenwerking tussen de landen, die het nieuwe Koninkrijk vormen. Het is niet vreemd, dat wij het systeem van samenwerken tussen de verschillende Nederlandse rijksdelen hebben gekozen om een Koninkrijk te vormen. Het is de gehele wereld, die in deze tijd begrijpt, dat het bestaan van praktisch alle landen, hoe groot zij mogen zijn, afhangt van de samenwerking met andere landen.

Laten wij dus trots zijn, dat wij het systeem, dat ons statuut inhoudt, gezocht en gevonden hebben, en laten wij zorg dragen, dat de basis van samenwerking, die wij daar gevonden hebben, niet alleen tussen ons en Nederland of Suriname wordt aanvaard, doch dat ook wij zelf op de Antillen begrijpen, dat voor de verheffing van ons Vaderland het noodzakelijk is, dat wij onderling samenwerken en een steun voor elkander zijn.

Met ruzies halen wij niets uit. Met eenheid vormen wij kracht om alle moeilijkheden, die zich op onze weg kunnen voordoen, te weerstaan. Als in het verleden, toen wij voor onze autonomie streden, wij bewezen hebben, dat als het nodig is, wij kunnen samenwerken, laten wij ook nu bewijzen, dat wij dat kunnen, nu wij zelf ons doel bepalen. In het internationale forum zijn wij erkend geworden als een zelfstandig land: Wij zijn een van de eersten in het Caraibische gebied, die overgegaan zijn van kolonie naar een zelfstandig land; laten wij dus tonen, dat wij deze autonomie verdienen.

Laten wij de autonomiedag vieren, doch laat het niet bij een vieren.

Laat onze handelingen in ons autonoom land het bewijs zijn, dat wij klaar zijn voor zelfstandigheid en dat zowel onze regering als ons volk bereid zijn om ons vaderland te verheffen.

Leven de Antillen; leve onze Koningin!"

Vooral het laatste deel van deze rede ging vrijwel verloren in het gekletter van het water op het plaveisel, de regenkleding, de paraplu's en de hoofden, pakken en toiletjes der aanwezigen.

Gezaghebber

Voor de laatste spreker, gezaghebber M. P. Gorsira, restte weinig meer dan het leggen van een bloemstuk en het voorts volstaan met de aankondiging, dat hij, door de omstandigheden genoopt, zijn rede voor de radio zou houden.

Tenslotte was er meer sprake van een vlucht van dan van een verlaten van het herdenkingsterrein.

In zijn aangekondigde radiotoespraak zei de heer Gorsira later op de dag o.m.:

„Zelfstandigheid of anders uitgedrukt „Autonomie", is een woord, dat vele jaren in de mond bestorven lag; laten wij ons bij deze gelegenheid eens bezinnen op de rechten, maar tevens de plichten die het medebrengt.

Het betekent: het op eigen benen staan, het zelf in handen nemen van het stuurwiel, het zelf bepalen van de koers en dus het loslaten van de leidende hand — maar het betekent tevens — het zelf dragen van verantwoordelijkheid voor de gevolgde koers, het zelf torsen van de consequenties onzer beslissingen; in het kort: de zorg, de inspanning en de hoofdpijn om tot de juiste beslissing te geraken.

In dit opzicht is het met de staat gesteld als met het individu, en kunnen wij tot onze eigen lering vergelijking en tussen beiden ver doorvoeren. Laten wij daarom eens teruggrijpen naar onze jeugd en bedenken hoe vaak de gedachte in ons brein heeft gespeeld: „was ik maar groot", laten wij ons weer inleven in het ongeduld, waarmede wij vaak dit groot-zijn hebben verbeid".

„De jongeman is zijn ouderlijk huis ontgroeid; hij voorziet in zijn eigen levensonderhoud, sticht zijn eigen gezin, de droom zijner jongelingsjaren is werkelijkheid geworden.

Maar met ijzeren onverbiddelijkheid zet zich in werking de harde wet der natuur, dat in dit leven niets om niet wordt verkregen. Deze wet zegt, dat voor al hetgeen wij winnen, wij iets dienen te offeren. De jongeling zal dan dra merken, dat zelfstandigheid in menig opzicht slechts een betrekkelijk begrip is. Hij zal ook spoedig ervaren, dat hierbij geen plaats is voor onbezorgdheid of jeugdige zorgeloosheid.

Hij zal tot het besef komen, dat elke stap, hetzij in de keuze van zijn werkkring, hetzij in die van zijn levensgezellin of in die van zijn vrienden, geweldige gevolgen met zich kan brengen en zijn gehele leven kan stuwen, hetzij in de richting van het geluk of in die van het ongeluk. Hij zal zelf als het ware in de hand moeten nemen, zelf hervormer moeten zijn voor zijn eigen karakterfouten; hij zal in volle zwaarte niet alleen de wisselvalligheden van het bestaan voelen maar ook vaak zijn machteloosheid ten opzichte van het lot.

Het is begrijpelijk evenwel dat door een gemeenschap — evenals een individu — kortelings tot zelfstandigheid gekomen, het accent meer gelegd wordt op die aspecten daarvan, die het gemakkelijkst spreken tot het zelfbewustzijn. Zeker: heerlijk is het te voelen, dat wij niet meer beknot worden in onze wilsuitingen, in onze zelfontplooiing, ons gevoel van eigenwaarde expandeert en wij wanen ons te lopen op de wolken.... licht, gelukkig en zelfbewust.

Maar.... op wolken in een wereld, die een voortdurende dreiging is, een felle strijd om het bestaan.

Even natuurlijk als de eerste roes is, even onnatuurlijk en onjuist zou het daarom zijn, indien niet spoedig daarop zou volgen de bezinning: de plicht en de geweldige gevolgen onder de ogen te zien. En dit geldt voor ons allen, zowel voor de regerende als opponerende partijen.

Want laten wij toch bedenken: autonoom, zelfstandig zijnde hebben wij geen eisen meer te stellen d.w.z. geen eisen aan anderen. De enige eis, die wij te stellen hebben, is aan ons zelf.

Wij kunnen ook niet meer de schuld op anderen laden; de zware en kwellende last van al hetgeen verkeerd is en fout gaat hebben wij thans te torsen op eigen rug.

Zo is het dus, dat wanneer wij „autonomie" vertalen met zelfwerkzaamheid, na de eerste phase, waarbij de nadruk is gevallen op het eerste gedeelte van dit woord, n.l. zelf, wij ons al heel gauw moeten bezinnen op het tweede deel en een dikke streep moeten zetten onder werkzaamheid.

Immers elke autonomie is zinneloos, valt als een kaartenhuis in een, indien wij niet de middelen zouden kunnen voortbrengen om deze in haar volle omvang te bekostigen. Wij zullen moeten werken, constructief werken, met noeste vlijt om de arbeidsproductiviteit op te voeren, zodanig dat wij gunstig afsteken tegenover anderen; wij zullen veel fantasie en durf moeten paren aan veel nuchterheid en veel bezonkenheid van oordeel, om te onzer en een blijvend aantrekkelijk klimaat te scheppen. Wij zullen soberheid en zelfbeperking moeten betrachten, wij zullen de beste krachten uit onze gemeenschap moeten activeren en deze gelegenheid geven tot ontplooiing, maar tevens voldoende afstand nemen van valse schaamte en zelfingenomenheid; voldoend zakelijk inzicht moeten hebben om niet te aarzelen eventueel uitstekende krachten van buiten af aan te trekken, wanneer dit onze gemeenschap ten goede kan komen.

Dan pas kunnen wij onze rechten op een redelijk aandeel in onze welvaart eisen. Dan pas zal autonomie betekenen een zegen, een heerlijke zelf-ontplooiing, en dan ook zal onze zelfwerkzaamheid vanzelf medebrengen een vruchtbare samenwerking in het Rijksverband onder het geliefde Huis van Oranje.

Moge, de Allerhoogste ons bij dit streven bijstaan.

Fakkel optocht

Nog gedachtig aan hetgeen in de morgenuren geschied was en nu en dan angstige blikken naar de lichtbewolkte lucht werpend, verzamelde zich 's avonds ongeveer hetzelfde gezelschap op het plein voor het postkantoor, waar inmiddels door de padvinders stoelen gereed gezet waren, om van daar af de fakkeloptocht gade te slaan. Hoewel het geduld wel wat op de proef gesteld werd — of misschien juist daardoor — viel het gebodene toch zeer in de smaak. Het is altijd weer van een bijzondere bekoring om de ongeformeerde groep van de maat van de steelbands dansende fakkeldragers te zien voortrekken.

Er heerste zaterdagavond overal in de stad een feestelijke stemming, mede dank zij de van welluidend tot lawaaierig variende medewerking van muzikale ensembles en solisten.

Athene. — Griekse studenten hielden vrijdag in Athene demonstraties toen Alan Lennoy-Boyd, de Britse minister van Koloniën, zijn besprekingen begon met de Griekse eerste minister Karamanlis over de Britse plannen ten aanzien van Cyprus.

De studenten demonstreerden voor de unie tussen Griekenland en Cyprus maar zij werden door de politie verre gehouden van het zwaar bewaakte departement van buitenlandse zaken waar de besprekingen worden gehouden.

Zoals bekend is de ontwerp-grondwet, welke door Lord Radcliffe is opgesteld, zowel aan de Griekse als de Turkse regeringen voor gelegd.

De Griekse eisen schijnen o.m. te bevatten dat als gesprekspartner door de Engelsen de gedeporteerde aartsbisschop Makarios wordt aanvaard.

Hedenmorgen om half negen knipte de directeur van de C.P.I.M., ir J. G. A. M. Biermann, het lint door, dat de uitgebreide toko en general store van Henderson op Rio Canario nog scheidde van het publiek. De inrichting van deze store is uiterst modern en het grondoppervlak is met 12 x 8 m. toegenomen. De uitbreiding werd verricht door de Bouwmaatschappij Curaçao en de airconditioning, die de grootste en modernste op Curaçao is, werd verzorgd door Elga.

Argentinie maakt geblokkeerde gelden vrij

Buenos Aires. — De centrale bank van Argentinië heeft bekendgemaakt, dat zij in overeenstemming met de onlangs ingevoerde liberale maatregelen machtiging heeft verleend voor de gedeeltelijke deblokkering van de rekening tegoeden van natuurlijke en rechtspersonen, woonachtig in het buitenland, welke tegoeden om politieke redenen bevroren werden.

Van de Nederlandse voetbalvelden

Fortuna '54 verslaat Ajax en bezet vierde plaats

ADO blijft ongeslagen

Als er een overwinning aan de beroemd geworden zijden draad gehangen heeft, dan is het wel de overwinning van Feijenoord te Eindhoven. Vorige week moesten de Rotterdammers tot het uiterste vechten om een moeizame zege op GVAV te behalen, terwijl nu de Rotterdamse Rood-Witten op bezoek moesten bij het zwakke en onder aan de ranglijst staande Eindhoven men zou een forse zege verwacht hebben!!! Maar een geladen Eindhoven heeft tot de laatste minuut gevochten voor wat het waard was en met een uiterst schamele 1-0 zege konden de Rotterdammers huiswaarts keren.

De winstpunten tellen echter en mede doordat de Sportclub Enschede, die kennelijk een inzinking doormaakt, wederom een winstpunt verspeelde en wel nu tegen N.A.C., dat nota bene vorige week met liefst 0-8 van B.V.V. verloor, is de positie van de Stadionbewoners iets verbeterd. Maar vele grote concurrenten liggen op puntenverlies van de leiders te wachten:

MVV, b.v., dat nu de tweede plaats bezet. De Maastrichtenaren wonnen op eigen terrein met 2-0 van Elinkwijk. Het was dus weer feest in Maastricht, vooral nu de grote favorieten van het Zuiden van Limburg de tweede plaats hebben veroverd. Bij het bezien van de ranglijst zult U het wel met ons eens zijn, dat de wedstrijd vóór a.s. zondag in het Feyenoord-Stadion te Rotterdam tussen Feyenoord en BVV van zeer groot belang is geworden. Gaan dit weer een 60.000 toeschouwers worden?? Karel van der Meer zal deze uiterst belangrijke wedstrijd leiden.

Rapid J.C. en Amsterdam hebben een spannende partij voetbal gespeeld en de winstpunten eerlijk gedeeld (2-2). Langzamerhand beginnen de Landskampioenen op de ranglijst te stijgen. De zege van MVV memoreerden wij reeds. Het begint er zowel voor Eindhoven als Willem II nu bepaald donker uit te zien. Vooral de Eindhovense ploeg staat troosteloos onderaan en al was de nederlaag van deze vroeger zo sterke Zuidelijke ploeg tegen Feijenoord uiterst eervol te noemen, de punten tellen alleen maar en uit dertien wedstrijden konden zij slechts vijf winstpunten distilleren.

Voor zondag staat op het programma de wedstrijd tussen Willem II en Eindhoven te Tilburg te spelen. Welke wedstrijd dus zal uitmaken, wie van deze twee voorlopig de laatste plaats zal moeten bezetten.

Wij houden het hier op een zege van de Tricoloren, want het tot nu toe vertoonde spel van de Willem II-ers is van beter gehalte dan dat van Eindhoven.

GVAV wist thuis te zegevieren en Willem II was hiervan het slachtoffer. Met een 3-5 nederlaag konden de Tricoloren de verre reis van Groningen naar huis terug ondernemen. De Groningers hebben zich hierdoor weer iets uit de buurt van de zo gevaarlijke twee plaatsen verwijderd. Maar de strijd zal nog zwaar en hard zijn. Voor de Groningers staat voor zondag een uitwedstrijd tegen BVV op het programma, geen gemakkelijke opgave derhalve.

Sparta en BVV hebben na veel spanning en tevens veel doelpunten de winstpunten gedeeld. Met deze uitslag zijn beide ploegen denkelijk wel tevreden. De voorhoede van BVV is de twee laatste wedstrijden wel ineens erg schotvaardig geworden: in totaal elf doelpunten. De Sportclub Enschede stelde wederom ietwat teleur door nu met 1-1 gelijk te spelen tegen NAC. Men kan er toch werkelijk geen staat op maken: vorige week verliezen de Bredanaars met liefst 0-8 van het zo laag geplaatste BVV en nu spelen zij tegen het sterke Enschede gelijk. NOAD heeft het tegen PSV niet kunnen bolwerken en met 2-3 moesten de Tilgurgenaren tegen de Philips-ploeg het onderspit delven. Evenals Rapid J.C. stijgt PSV ook al langzaam maar zeker. Van beide ploegen zullen wij nog wel de nodige verrassingen gaan beleven en dat zij hun lied zullen mee zingen in het koor van de kampioenspretendenten, dat is zeker. DOS verloor wederom en nu van VVV'03, waardoor de Kanaries bedenkelijk beginnen af te zakken. Rest ons nog tot slot van de Ere-Divisie de grote strijd tussen „het Westen" en „het Zuiden" in het Ajax-Stadion in De Meer te Amsterdam. Fortuna'54 behaalde na een mooie wedstrijd met soms zeer goed voetbal een verdiende 2-0 zege, waardoor Ajax voorlopig weer wat uit de kopgroep is verdrongen.

Naast de reeds genoemde wedstrijden Feijenoord-MVV en BVV-GVAV, staan o.a. voor zondag op het programma: PSV—NAC, Sportclub Enschede — Sparta, VV'03 — Ajax.

EERSTE DIVISIE: In A behield ADO het ongeslagen record en de leiding door met 3-1 te winnen van Wageningen. Maar Limburgia houdt de zware strijd moedig vol en klopte Rhoda Sport met duidelijke cijfers: 4-1. ADO heeft 19 punten uit elf wedstrijden, terwijl Limburgia er 17 heeft. Alkmaar stelde teleur door met 1-1 gelijk te spelen tegen VSV. De Noord-Hollanders geraken hierdoor iets achterop bij de leiders.

In B behaalde Vitesse een keurige 4-1 zege op het steeds meer teleurstellende SHS. Voor Blauw Wit was het een zeer goede dag: zelf wonnen de Amsterdammers met 2-0 van Excelsior, terwijl de concurrenten puntenverlies leden: Hermes DVS verloor de altijd lastige uitwedstrijd tegen DFC, terwijl Volendam en RCH op het terrein van eerstgenoemde gelijkspeelden (2-2). Blauw Wit heeft nu de leiding met 20 punten uit 12 wedstrijden, p de tweede plaats staat Volendam met 15 punten uit tien wedstrijden; Hermes DVS en RCH hebben er ook 15, maar uit elf wedstrijden. Zondag is Hermes DVS—Blauw Wit wel de belangrijkste wedstrijd voor de Eerste Divisie.

TWEEDE DIVISIE: In A moest Rheden, dat zelf niet speelde, daar het terrein van Zwartemeer vanwege het slechte weer werd afgekeurd, de leiding af staan aan het Groninge Be Quick, dat met liefst 7-1 PEC uit Zwolle kraakte. Leeuwarden stelde teleur met het puntenloze gelijkspel tegen Enschede Boys, waarvan Be Quick dus heeft kunnen profiteren. Heerenveen en Veendam speelden gelijk. In B won LONGA met duidelijke cijfers van De Baronie en staat dus weer nummer een, echter doordat RBC niet behoefte te spelen. ZFC liet weer duidelijk haar aansprake op de eerste plaats blijken met de 5-1 zege op het laag geplaatste TOP.

Hier is de situatie aan de kap van de rijglijst nu als volgt: nummer een staat LONGA met 18 uit 12 wedstrijden, twee ZFC met 17 uit 11 wedstrijden, terwijl RBC nu derde staat met 16 winstpunten uit elf wedstrijden. Veel spanning dus.

De ranglijst in de Ere-Divisie luidt nu:

Feijenoord	13	19	34—19
M.V.V.	13	19	24—22
Sp. Enschede	11	17	33—14
Fortuna'54	12	17	32—19
Ajax	12	16	27—20
N.A.C.	13	16	23—26
V.V.V.'03	12	14	20—19
Rapid J.C.	12	12	26—26
N.O.A.D.	12	12	17—18
P.S.V.	13	12	28—27
Sparta	13	12	26—28
D.O.S.	12	10	29—30
G.V.A.V.	12	10	18—20
Amsterdam	12	10	17—25
Elinkwijk	19	9	21—30
B.V.V.	12	8	24—31
Willem II	12	5	23-32
Eindhoven	13	5	8—32

K.N.V.B.-uitslagen

Eredivisie: Rapid — Amsterdam 2-2; MVV — Elinkwijk 2-0; Eindhoven — Feyenoord 0-1; GVAV — Willem II 5-3; Sparta — BVV 3-3; NAC — Enschede 1-1; NOAD — PSV 2-3; Ajax — Fortuna 0-2; DOS — VVV 1-3.

Eerste Divisie A: SVV — DWS 1-0; VSV — Alkmaar 1-1; KFC — Emma Afgel. ADO — Wageningen 3-1; Haarlem — Graafschap 1-0; Volewijcker — Xerxes 1-3; Limburgia — Roda Sport 4-1;

Eerste Divisie B: EBOH — AGOVV 2-1; Vitesse — Scheveningen/Holland Sport 4-1; Helmond — Fortuna 4-2; Volendam — RCH 2-2; Rigtersbleek — Stormvogels 0-2; Blauwwit — Excelsior 2-0; DFC — Hermes 3-2;

Twoede Divisie A; Zwolse Boys — Velocitas 6-1; Enschedese Boys — Leeuwarden 0-0; Zwartemeer — Rheden afg.; Oldenzaal — Oosterparkeers 2-0; Tubantia — Go Ahead 2-1; Heerenveen — Veendam 1-1; Bequick — PEC 7-1;

Tweede Divisie B: ONA — Zeist afg.; Longa — Baronie 5-1; Hilversum NEC afg.; Wilhelmina — 't Gooi 1-1; TOP — ZFC 1-5; Dosko — Valk 3-2; DHC — UVS 3-1;

Amateurs Eerste Klasse A: Zeeburgia — VCK afg.; Quick — RFC 0-5; Rapiditas — Velox 0-1; Unitas — DWV afg.; UVV — CVV afg.;

Eerste klasse B: Hengelo — Zwaag/Westeinde 3-2; WVV — Sneek 2-0; Borne — Bequick 3-1; WVC — Quick 2-2; WAV — Achilles 3-0; Robur et Velocitas — Arnhemse Boys 2-0;

Eerste Klasse C: Emma — MOC 1-3; Brabantia — Maurits 0-2; VVH — Roermond afg.; Vlissingen — Spechten 2-2; Alliance — Kimbria 1-2.

AA-klasse Baseball

Sensationele strijd eindigde in het voordeel van LUCKY STRIKE

Three Horses leverde goed werk met zwak negental

Tussen de hevige regenbuien door, is het de Baseball Bond gedurende dit week-einde gelukt twee AA-klasse wedstrijden af te werken. Gerust kan gezegd worden dat Three Horses en Lucky Strike zondagmorgen voor de spannendste wedstrijd van de gehele competitie hebben gezorgd. Three Horses was gedwongen een verzwakt negental in het veld te brengen, daar twee van zijn spelers, Eric Bonifacio en Nils Cannister voorlopig geschorst zijn. Dat Three Horses Bonifacio miste werd wel duidelijk in de negende inning, toen zijn plaatsvervanger een kapitale fout beging, waarvan Lucky Strike profiteerde om de wedstrijd te winnen.

Lucky Strike scoorde in de eerste inning al twee runs, geholpen door een fout van de kortestop. In deze inning ontving Martis als eerste slagman een „walk".

Anacherico kreeg ook het eerste honk gratis cadeau. Marchena, beste slagman van het seizoen, sloeg toen raak. Een run scoorde, de eerste van de wedstrijd. Marchena en Anacherico zagen beiden kans om respectievelijk het tweede en derde honk te stelen. Wilson sloeg toen naar de kortestop maar deze wierp slecht naar zijn catcher zodat Anacherico de tweede Lucky Strike run kon scoren. Three Horses haalde de achterstand in de derde inning in, toen het drie runs scoorde. Na een „walk" aan Diels en een „fielders choice" op een door Atacho geslagen bal, sloeg Cameron met een honkslag de eerste Three Horses run binnen. Rudi Lodewijk volgde toen met een tweehonkslag welke de twee andere runs binnenbracht.

De Paarden draafden weg in de zesde inning toen zij twee runs scoorden. Ook hier was het dezelfde Rudi Lodewijk die met een „triple" een run binnenbracht om toen later de tweede run van de inning te scoren na een honkslag van catcher Lexam Phillips. Een honkslag van Borgschot bracht in de achtste inning de derde run binnen voor Lucky Strike. Met de stand dus 5-3 in het voordeel van Three Horses, werd de negende en laatste inning van de wedstrijd bereikt.

Het was in deze negende inning dat Manager Nicho Hurtado uitblonk. De Curaçaose Casey Stengel gokte enkele malen met „pinch-hitter" en gaf zijn lopers steeds opdracht om het volgende honk te stelen.

Zijn „base-runners" waren op hun quivive en profiteerden steeds van de minste kansen om een extra honk te nemen. Catcher Susana kreeg als eerste slagman vier wijdballen en stal even later het tweede honk.

Manager Hurtado stuurde toen een „pinch-hitter" voor Hellburg. Deze werd uitgemaakt. Toen Manager Hurtado een tweede „pinch-hitter" stuurde voor Martis ging er een gejoel op. Maar pinchhitter Salomon America stelde niet teleur en beantwoordde het vertrouwen, dat Hurtado in hem had gesteld, met een honkslag welke Susana binnenbracht voor de eerste run van die inning. Tot ieders verbazing liet de linkervelder van Three Horses Diels, de bal welke hij gemakkelijk had kunnen oprapen tussen zijn benen door glippen. De bal rolde voorbij de doelpalen zodat America het gehele traject kon afleggen en de gelijkmaker scoorde. Anacherico sloeg toen raak en stal later het tweede en derde honk. Marchena kreeg een „walk" en stal later ook het tweede honk. Met lopers op het derde en tweede honk nam pitcher Chiquitin Gregorius zijn slagbeurt. Gregorius sloeg hoog naar het gebied van de rechtervelder die ook faalde. Na deze „error" van rechtervelder Atacho kon Marchena en Anacherico gemakkelijk de zesde en zevende runs scoren.

Pitcher Gregorius kreeg het zijn beurt in de negende inning hard te verduren. Three Horses plaatste in het laatste gedeelte van deze inning lopers op het tweede en derde honk met slechts één uit. Gregorius registreerde toen een „strike-out" voor de tweede uit van de inning en verraste Clarence toen deze te ver van het tweede honk was verwijderd. Clarence werd echter niet zelf uitgemaakt maar in zijn plaats de loper van het derde honk toen deze probeerde te scoren, nadat Gregorius en Anacherico pitcher Clarence verrast hadden. Op deze wijze won Lucky Strike deze spannende strijd met 7-5 van Three Horses. De winnende pitcher was Chiquitin Gregorius terwijl Thomas Clarence voor Three Horses verloor.

Lucky Strike is na deze overwinning nog geen kampioen geworden daar men eerst het resultaat van de laatste competitie-wedstrijd tussen Pampero en Unidos welke a.s. zondag gespeeld wordt, moet afwachten. Indien Pampero de strijd van Unidos wint, dan moet er een beslissingswedstrijd gespeeld worden tussen Pampero en Lucky Srike. Mocht Unidos van Pampero winnen dan is Lucky Strike automatisch kampioen geworden.

Bernard Marchena kampioen slagman

Verheugd over de overwinning op het laatste ogenblik van hun club, vergaten de Lucky Strike supporters dat hun linkervelder Bernard Marchena na deze wedstrijd tevens kampioen slagman van het seizoen is geworden. Marchena heeft na de vijfde en laatste wedstrijd van Lucky Strike een fantastische gemiddelde van .714, het resultaat van 10 honkslagen in 14 slagbeurten. Dit gemiddelde kan door geen enkele spelers meer ingehaald worden.

Marchena ontving tevens gedurende de vijf wedstrijden acht maal het eerste honk cadeau middels vier wijdballen. Hij registreerde 6 RBI's (runs batted in) en scoorde eveneens 6 runs. Marchena stil in deze vijf wedstrijden tevens 9 maal een extra honk.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	R	H	E
Lucky Str.	2	0	0	0	0	0	0	1	4	7	7	1
3 Horses	0	0	3	0	0	2	0	0	0	5	6	2

Unidos — Chicago 5-3

Zaterdagmiddag vond ook een AA-klasse wedstrijd plaats tussen Unidos en Chicago. Deze wedstrijd werd door Unidos op het nippertje gewonnen. Het winnend verschil van twee runs werd door Unidos in de derde inning gescoord.

Semeleer sloeg in deze inning raak waarna Sam Bunting hem binnenbracht met een twee honkslag. Nadat pitcher Daal was uitgemaakt sloeg Williams raak en Bunting kon, geholpen door een error, de tweede run van de inning scoren. Chicago scoorde in de negende inning bijna de gelijkmakende runs. De hard geslagen bal welke de twee lopers van het tweede en derde honk had moeten binnen brengen, viel volgens de scheidsrechter van het derde honk juist „foul".

Er ontstond over de beslissing van de scheidsrechter een hevige discussie, waarbij Obispo van Chicago de scheidsrechter een duw gaf. De anderen wisten hem echter op tijd tegen te houden.

De winnende pitcher was Daal, terwijl Pina voor Chicago verloor. Pina werd gedurende de wedstrijd vervangen door Bazur.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	R	H	E
Chicago	0	0	0	2	0	0	1	0	0	3	3	4
Unidos	0	3	2	0	0	0	0	0	x	5	9	3

ARUBAANS NIEUWS

Nare gewoonte....

Oranjestad. — Gisteravond laat reed een Buick, genummerd 1068 de woning binnen van de heer Reeberg, wonende aan de Leliestraat 43. Het wordt een nare gewoonte in Sint Nicolaas om onverhoeds en des nachts kamers binnen te rijden. De heer Reeberg zat met een gehavende kamer en de chauffeur werd gewond. Een nader onderzoek wordt ingesteld. In ieder geval wordt de grap te ver gedreven en moet het nu maar eens uit zijn....

Ernstig verkeersongeval eist een dode

Oranjestad. — In de nacht van donderdag op vrijdag heeft zich een zeer ernstig verkeersongeval voorgedaan. De bestuurder van een auto met enige passagiers reed tegen een lichtpaal. Hierbij werd de inzittenden gewond en moesten er drie naar het Lago Hospitaal worden overgebracht. Een hunner overleed korte tijd later aan de verwondingen. De twee anderen verkeerden gisteravond nog in zorgwekkende toestand.

Teken aan de wand?

Oranjestad. — Uit gemeenlijk betrouwbare bron hoorden wij dat op Lago de belangstelling voor de verkiezing van leden van de L.E.C. uitermate gering was. Bij de voorverkiezingen zou ongeveer 38% van de stemgerechtigden gebruik hebben gemaakt van hun rechten; bij de definitieve verkiezingen slechts twintig procent.

Vele arbeiders leggen dit uit als een demonstratie voor de vakbond en tegen L.E.C. Bevestiging van dit bericht was in verband met de feestdagen niet te verkrijgen.

Sportnieuws

New York. — Voor de niet geringe transfersom van 30.000 dollar is de 37-jarige Amerikaanse baseballspeler Jackie Robinson van Brooklyn Dodgers naar de New York Giants overgegaan. Hij verwierf grote bekendheid bij de Dodgers, voor welke club hij sedert 1947 speelde. Hij was de eerste kleurling, die in de hoogste league uitkwam.

Londen. — Caroly Sandor, de rechtsbuiten van het Hongaars voetbalelftal, heeft een aanbieding gekregen van Birminghag City. Hij zal dit bespreken met zijn echtgenote in Wenen. De FIFA-bepalingen verzetten er zich tegen, dat Sandor zonder toestemming van de Hongaarse voetbalbond voor een buitenlandse club uitkomt.

Madrid. — De beslissingswedstrijd voor plaatsing in de kwarteindstrijden in de competitie van de Europese voetbalbeker tussen Real Madrid en Rapid Wenen is door de Spanjaarden met 2-0 gewonnen. Het spel had een ruw karakter. Happel van Rapid moest door de een-armige scheidsrechter Alf Bond van het veld worden gezonden, evenals de Madrileen Lesmes. Bijna 100.000 toeschouwers woonden de wedstrijd bij. Real moet nu tegen Nice spelen.

De Olympische gedachte

's-Gravenhage. — Het Nederlands Olympisch Comite wil in een ledenvergadering eind januari een algemene bespreking houden over de betekenis van de olympische gedachte. Het principiële standpunt van het bestuur zal tijdig bekendgemaakt worden aan de sportbonden. Er zullen gegevens worden verschaft over het beleid van het bestuur na 6 november over de Melbournekwestie. Overwogen wordt in 1957 extra wedstrijden te organiseren voor de leden van de olympische ploeg en te beraden over de voortzetting van de verstrekking van trainingsgelden.

Over verder kontakt met Russische sportlieden is het standpunt van het bestuur, dat het moet adviseren voorlopig elk kontakt met officiële Russische ploegen te vermijden, ook buiten Rusland of Nederland. In gevallen van individuele Russische deelneming zal elke bond een eigen houding willen en moeten bepalen, het bestuur wil wel adviseren. Enkele bonden — bijvoorbeeld het schaatsenrijden — moeten hierover op korte termijn beslissen.

EMMASTAD

WACHTDIENSTEN
C. P. I. M.

Telegram Afdeling:
Van 7.00 — 23.30 tel: 2307
Van 23.30 — 7.00 J. J. Roos tel: 3209

Personeel Afdeling:
Zat: G. W. Overdijkink, Beatrixlaan 7. Rio Canario tel: 3412
B. g. g. nad. inl. tel: 2400

Materialen Afdeling:
W. Betelaan tel: 4350

C. S. M.

Rederij:
D. Gelderblom tel: 2486

Scheepsagentschap:
Van 7.30 — 12.00 — 13.00 — 18.00
Van 19.00 — 23.00 en 8.00 — 8.00
E. v. d. Werf. tel: 3101

Dok Afdeling:
Van 16.30 — 1.00 tel. 2276—2098
Van 1.00 — 7.30 P Talma tel: 452

Theather Asiento:
Geen Voorstelling.